



На снимке: Сергей Миронович Киров и Климент Ефремович Воршилов.

ВЕЛИКОЈ НАРОДНОЈ ГЕРОИЧЕСКОЈ АРМИЈА

лы паныда война, коді лютас уекбичны мјан выль, Краснѡј Армија лѡд медѡз настунаіты сѡдн і враг лѡс разгромітѡма да бырѡбѡма.

Мірѡс шымыртѡма мѡд шыперіалѡгическѡј война пѡжарѡн. Фашистескѡј хішнікѡјас дугдытѡг вооружітѡны да гѡдѡ-вітѡны Сѡветскѡј Сѡюза выль уекбичны. Мі долженѡе пыр помітны Сталин јорт лѡе індѡдѡсѡ капіталістескѡј охрѡжевіе ішлы, мѡј „колѡ бѡд вог јон-мѡдны да укрепітны мѡзавлы Краснѡј Армија, Краснѡј Флот, Краснѡј Авіаціја. Осоавіахім. Колѡ мјанлы став ідѡсвіціны — мобілізациѡнѡј даслун состојаніе мѡ војеннѡј уекбичѡм опаснѡсѡ

воцін, медым некушѡм „случајносѡ“ да мјан ортѡса врагаслѡн некушѡм фокусјас еѡ вермыны суны мјанѡс немічныѡтѡг...

Бѡд рабочѡј, колхоз-нік, служашѡј, став ужалыс іѡз болженѡс бѡра овладејтѡны винтовкаѡн, пулемјетѡн, гранатѡн, тѡдны прѡтиво-воздушнѡј да прѡвохімі-ческѡј оборѡналыс сред-ствојас, медым лѡбѡј мінутаѡд партіја, правітел-ство да Сталин јорт корѡм сертї сувтны рѡбі-наѡс дѡрѡм выль. Колѡ став выныс јонмѡдны осѡвѡхімлыс уж.

Клубса вескѡдлыс бездејствујтѡ

Став болневікјас, партіјнѡјас і непартіјнѡјас, став мјан кадрјас, сѡветскѡј інтелігенціја ыжыд кышдаунѡн вѡстретітѡны да заводітѡны пы-дысан велѡдны „ВКП(б) історіјалыс Краткѡј курс“. Сіѡ жѡ заводітѡс і партіја історіјалыс Краткѡј курс велѡдѡм Покча ыктын.

Но колѡ пасѡны, мѡј

Кыпѡдны оборѡннѡј ужлыс тѡд-чанлунсѡ

Талуу тырѡ Рабоче-Крестанскѡј Краснѡј Ар-мијалы да Војенно-Мор-скѡј Флоты 21-3д го-довшціна. Мјан страна-са став ужалыс іѡз гы-рыс оборѡннѡј лѡдаркѡ-асѡн вѡстретітѡны тајѡ замечателнѡј празнікѡ.

Комі народ, Сѡветскѡј Сѡюза став народкѡд ѡтлѡны дѡбітѡс гырыс успѡхјас Краснѡј Армија-лыс перѡкласснѡј техника лѡсѡбѡмын. Уна мільѡн рабочѡјас, кол-хознікјас да служашѡј-јас овладејтѡны винтов-каѡн, пулемјетасѡн, гранатјасѡн, прѡтиво-воз-душнѡј да прѡвохімі-ческѡј — средствојасѡн, кодыс петѡ, мѡј сѡвет-скѡј народ партіја, праві-телство да Сталин јорт перѡј корѡм куѡлу ѡбѡј мінутаѡд дѡсѡе сувтны шѡда рѡбінаѡс дѡрѡм выль.

Мјан рајѡн паста осѡвѡ-віхімсѡ шленјас лѡдѡысѡ ѡб 600 морт гѡгѡр, ына-ліс 200 мортѡс імеітѡ оборѡннѡј значѡк. Но рајѡнѡвса ОАХ органи-заціянн емѡс-на уна

тырмытѡмторјас. Рајѡс-вет ОАХ-са ужалысјас да медѡз Мікушев јорт конкретнѡја, дѡлѡ-вѡја бнѡд-на еѡ бѡстѡвы-ны ужѡ, а зацімајтѡны бумажнѡј волокитаѡн, мѡј вѡсна ула перѡчнѡј организаціјас асланыс ужын ѡз аціны прѡкти-ческѡј ѡтсѡг і сіѡн на-лѡн ужмыс ѡз мун. Сѡ, прімер, фінбанковскѡј перѡчнѡј организаціја бнѡд ужѡ еѡ-на бѡстѡвы, организаціямс ѡз быдмы, а шленѡ пырѡм куѡ-шыѡдѡмјас кујѡны-нн 6 тѡлысјасѡн, а тајѡ организаціямс прѡседатѡл Шуктѡмов јорт тајѡ тыр-мытѡмторјаснас лантѡд-нѡ. Сѡцѡм жѡ уж прѡкти-каныс і рајѡсѡвса пер-внѡј организаціянн.

Тајѡ прімерјасыс віѡ-талѡны, мѡј уна ОАХ организаціјас ѡз дѡн-јавны осѡвѡхімлыс зѡв-тѡдѡна ужѡ.

ѡн зѡв гырыс мѡгјас сувтѡны профсѡјузѡј, комсомолскѡј организа-ціјас воѡд, — массакѡд быдлунја ужѡн да налы быдлунја прѡктическѡј ѡтѡг сѡтѡмѡн дѡбітѡны војеннѡј техникаѡн овла-дејтѡм, да торја-ны осѡв-віхімлыс радјасѡ сѡд-тѡмын.



На снимке: М. В. Фруз — командующий южным фронтом в период разгрома Вранья. Центральный музей Рабоче-Крестанской Красной Армии.

Мадрідын находітѡны республі-канскѡј правітелствѡса став шленјас

10 сурс республі-канскѡј бојѡд, кодіас комны Пугсерѡі ра-јѡнса каталонскѡј тер-ріторіянн нѡѡны ге-роическѡј тыш мјатеж-нікјаскѡд да інтер-вентјаскѡд сіѡ целѡн, медым ѡбеспечітны

Покча ыктын Краткѡј курс велѡдѡмлы неку-шѡм услоіе абу созда-тѡма. Клуб, кытѡн дол-женѡе нѡѡныны зацѡты-ејас, кѡзыд, ызыаныс сѡмын ѡтї.

Ме думыс ізбач Бажу-ков јорт хутчысѡс ужѡ да ѡбеспечітас ВКП(б) історіја велѡдѡысѡлы бур условіе.

Кызыс.

Франціја терріторіја выль раѡеннѡјасѡс, а сіѡ жѡ војеннѡј матѡ-ріалјас шыбытѡм Мад-рідѡн јѡртѡны, мѡј республіканскѡј праві-телствѡса став шленјас находітѡны Мадрідын. (ТАСС).



На снимке: В. И. Чапаев

Рисунок художника П. Васильева. Эскиз в портрете (Музей Революции Москва).

Постановление XIII-го райпартсобрания

Заслушав доклад товарища Волгина о тезисах доклада товарища МОЛОТОВА XVIII съезду ВКП(б). Третий пятилетний план развития народного хозяйства в СССР.

1. XIII районное партийное собрание целиком и полностью одобряет III пятилетний план развития народного хозяйства СССР, изложенный в тезисах товарища МОЛОТОВА.

2. Районное партийное собрание отмечает, что в результате успешного выполнения II пятилетки СССР превратился в мощную индустриальную державу, построив социалистическое государство рабочих и крестьян:

а) создано бесклассовое социалистическое общество;

б) уничтожены классы и причины, порождающие классовые различия и эксплуатацию человека человеком;

в) решена самая трудная задача — коллективизация сельского хозяйства.

3. Улучшение материального и культурного положения трудящихся нашей страны и оснащение передовой техникой создали все необходимые предпосылки для мощного развития стахановского движения, являющегося зерном коммунистического отношения к труду и в результате этого производительность труда повысилась на 82—83 про-

цента. 4. Грандиозные победы социализма в СССР за истекшие пятилетки достигнуты в ожесточенной борьбе с врагами народа, троцкистами, бухаринцами, буржуазными националистами, агентами японо-германского фашизма и других капиталистических стран.

5. Ленинско—Сталинская национальная политика обеспечила подъем материально-культурного благосостояния трудящихся Коми народа.

6. Районное партийное собрание считает необходимым, чтобы в III пятилетнем плане развития народного хозяйства Коми республики, для Троицко-Печорского района было бы предусмотрено следующее:

а) постройка шоссейной дороги, Троицко-Печорск—Кругая, на расстоянии 87 километров и начало строительства грунтовой дороги Троицк-Печорск—Подчерье;

б) создание мелководного флота, катеров, для обеспечения внутрирайонной переброски товаров-продуктов;

в) проведения дноуглубительных работ р. Печоры до нормального курсирования паромов круглый сезон;

г) полное лесоустройство на Печоре и на основе чего с центрировать лесозаготовки в районе;

д) организацию 1-й

МТС и 1-й МСС;

е) развитие местной промышленности (производство кирпича, швейно-сапжное производство и другие), полностью обеспечивающей спрос населения;

ж) постройку в районном центре гидроэлектростанции мощностью в 250 киловатт;

з) развитие огородно-овощного хозяйства в пределах, обеспечивающих спрос трудящихся района;

к) проведение второго провода Троицко-Печорск—Шугор для нормального обслуживания телефонами всех колхозов, сельсоветов, трудящихся и радиофикации всех сельсоветов и колхозов;

л) развитие рыбного хозяйства для обеспечения района;

м) открытие необходимого количества средних учебных заведений для подготовки сельско-хозяйственных и лесных кадров в районе;

и) постройку в районном центре больницы и дома колхозников.

7. Поручить партгруппе райисполкома поставить вопрос перед СНК Коми АССР, об отпуске средства на строительство в третьей пятилетке Дома Культуры и дома пионеров. Включить в план строительства необходимого количества новых школ, обеспечивающих полностью семилетнее обучение в районе.

8. Мы, большевики, Троицко-Печорского района заверяем Коми Областной Комитет, Центральный Комитет ВКП(б) и лично товарища СТАЛИНА, что приложим все наши силы, все наше умение на выполнение гигантских задач III-й пятилетки и еще больше сплотимся вокруг Центрального Комитета нашей партии, вокруг любимого вождя народов, нашего отца, друга и учителя товарища СТАЛИНА!

Да здравствует ВКП(б) и ее XVIII съезд!

Да здравствует наш любимый вождь и учитель товарищ СТАЛИН!

Прогульщик

Өнөр нажаттөм

Гортюлса фельшер Фустлабн продолжит бндр-ва уж дисциплина нарушатом, сиб лун куимясби борыв оз волялы лечебнц пунктб, а 10 минут формясбд сылы кажитчб обычибн, но мы лавб вел-ла раждравса (уралыс Петров оз прит некучбм мера, кбт ескб сиб та ылыс төдб. Раждравлы Фуст куза колб притылы мера. Ы.

Мылдин вбпримхозлбн 1939-бд васа февраль 20-д лун кемлб вбрлеган сводка

Лесо пунктјас	Выполнитома прбцентјасбн	
	Керл лбм	Кыс кбм
Когылыс	47	36
Мылваса	29	20
Велјуса	34	27
дутовса	30	29
Пес вбр	46	27
Ставыс	35	28

Став сөветскөй народ лө-сөдчө достојноја встретит-ны ВКП(б)-лыс XVIII-өд сјезд

Јонжыка паскөдны сјезд возвыса соц-ордъисом вöрын, колхозјасын да органи-зацјајасын, срокыс воз тыртам 1-ој квар-таллыс план!

Ыжыд кыпыдлунби встретитисны Сöветскöй Сојузса став ужалыс јез ВКП(б) ЦК пленумлыс шудом ВКП(б)-лыс XVIII-өд сјезд март 10-өд лунö чуқбртöм јылыс.

ВКП(б)-лди XVIII-өд сјезд воссөмлди матыс-мди кыпдиис став сöвет-скöй народлыс вöвлытöм ыжыд кбсөдм ужавны ипта буржыка, медым ознаменуитны рöдиöй коммунистическöй парти-јалыс сјезд воссөм вьл производственнöй вер-мөмјасөн—социалистичес-кöй ордъисом паскөдб-мди правителствоби се-тöм 1-ој кварталса план тыртавны срокыс воз.

Митрофан өктса кол-хозникјас да служащидъ-јас сјезд чөст куза кбс-өисны тавоса воны кы-пөдны трудофенјаслыс д-он с-ö, стрöитавны скöтлы тыр колна ола-нјас, локтан вöб шөдб-ны гектар вылыс урожај бостöм 20-25 центнерја-сөз, тыртвы правителст-воби сөтöм 1-ој кварта-лса заданијес март 10-өд лунöз 100-прöцент вы-лө.

Покча өктсөветовса „Асја Кыз“ колхозыс колхозникјас да колхоз-ницајас кбсөисны тув-сов гөра-көзө кежлө лб-өдчөм помавны март 10-өд лун кежлө, вöшта-на јонжыка паскөдны кол-хозын соцордъисом да сјөдб шөдбны вьл гы-рыс верибјас.

Печорскöй экспедицја-са медпунктыс да Мыл-динса болычыс работ-

никјас XVIII-өд сјезд вос-сөм чөст куза кбсөисны пуктыны бур да чуткөй отношеије быд вьсыс до-рб, нуны культурнöй да са-нитариöй уж массајас пөв-сын, нуны тыш прогул-шикјаскөд, симулантјас-көд да „бюллетенишик-јаскөд“ кыпөдны асыныс политическöй уровень ВКП(б) исторјалыс Крат-кöй Курс лыдја велөдөм под вьлын.

Ленин нима колхозса колхозникјас, колхозни-цајас—конухјас, скöтни-цајас лбөдчөдны пасыны партијалыс XVIII-өд сјезд воссөм вьл вермөмјасөн. Најб шүисны асланыс öтувја чуқбртчывлөм вь-лыс,—заготовитны стрö-итчөм вьлө 280 кубом. вöр, петкөдны кујөд план сөртө 100-прöцент вьлө, тувсов гөра-көзө нуны 5—7 лунди, инвентар ре-монтјуртöм помавны март 10-өд лунöз да животноводство куза 1939-өд во вьлө сөтöм план тыртны 100% вьлө. Ленин нима колхозыс колхозникјас чуқсалысны ордъисны „Соц-лмы“ колхозөс.

Сјезд чуқбртöм јылыс ВКП(б) ЦК пленумлди шудом јөздөн лун Мыл-ва вöрпунктса работчјас пасыны лунса нормајас сөдтөдөн тыртöм өн. Вöрпөрдбөсјас Гусев, Ситников, Петров да му-көдјас луса нормајас тыртны 250-300-прö-центјасөн. öтов вöр-пунктыс керасыјас, кызі Попов Г., Мерзлаков Н. да Фенисов А. јортјас луннас тырталбны кык да күйм нормабз.



Портрет героя граждан-ской войны Н. Шорса. (Ху-дожник Перле).

Кор кутасны вузасны черіөн

Селполон öтовса отделеијын намыс кыңа нинөм оз ву-завлыны. Емскө отде-льнијес чері 1 мукөд прöдуктајас, но ву-завлыны Савајар сел-поса јуралыс абу „раз-рөшитөма“.

Кор-нө кутасны ву-засны черіөн? Корам рајсојузлыс вочакыв. Камбалов.

ПОПРАВКА

17 Февраля сего года, 19-20 номере нашей га-зеты вышла ошибка. Под заголовком, „Моск-ва, Кремль ЦК ВКП(б) товарищу Сталину“, 27 строке второй ко-лонки написано, „Коми народ под руководством партии Ленина—Стали-

на“, а надо читать: Ко-ми народ в месте го-всеми народами Совет-ского Союза под руко-водством партии Ленина — Сталина и т. д. Снизу 29-ой строке написано „дела“, а надо читать превратия. Редакция.

Отв. редакторөс вежыс—Г. Попов.

Объявление

Получили ли вы обли-гаций по подпискам на заем „Укрепления обо-роны Союза ССР“?

Граждане, подписав-шиеся на заем „Укрепл-ения обороны СССР“ и до настоящего времени не получавшие облигаций, могут получить их в цен-тральных или районных сберегательных кассах по месту подписки, уда-облигаций сданы бухгал-терней предприятий и учреждений, а также сельскими советами.

Для получения облига-ций рабочие и служащие должны представить справку от бухгалтерий

предприятия или учреж-дения о сумме уплачен-ных взносов по подпис-ке, а колхозники и еди-ноличники, оставшуюся у них на руках расчет-ную квитанцию по зай-му.

До получения на руки облигаций подписчики не могут участвовать в тиражах выигрышей по займу облигаций. Займы „Укрепления обороны СССР“ выдаются подлис-чикам сберегательными кассами до 1-го июля 1939 года.

Троицко-Печорская райсберкасса № 4109

ОБЪЯВЛЕНИЕ

На основании постановления СНК СССР от 25 мая 1935 го-да все учреждения и органи-зации обязаны зарегистрировать свой штат; ставки адмoуправ-ленческих расходов в Тр-Пе-

чорском райфинотделе до 15 ян-веля сего года.

В случае не исполнения будет прекращено финансирование в госбанке.

Райфо.